

Messaggio inviato dal M° Tetsuya Koibuchi al M° Cellini per tutti i partecipanti al
XXVII Stage Tetsuji Murakami 2011.

“Caro Enzo Sensei e tutti i nostri amici italiani e inglesi,

Penso che stiate praticando con grande energia sotto il sole della spiaggia di Pisa. Con nostro grande rammarico, questa volta siamo assenti allo Stage a causa del terremoto, lo tsunami e l'incidente nucleare che l'11 marzo ha colpito tutto l'est del Giappone.

Stiamo ancora subendo molte scosse di assestamento più volte al giorno, ma la loro forza diminuisce. Al 21 maggio i danni nell'est del Giappone a causa del disastro è salito a 15,170 morti, 8,857 dispersi e 5,304 feriti.

Voglio esprimere la nostra sincera gratitudine a Enzo sensei e a tutti gli amici presenti allo stage per il vostro incoraggiamento e sostegno. La ripresa dalla disastrosa catastrofe che ha colpito il nostro paese potrebbe essere dolorosa, alcuni effetti gravi sono stati rilevati in tutto il Giappone.

Tuttavia, ciò che è evidente è il comportamento dei giapponesi. Penso che possiamo essere orgogliosi di noi stessi. Le informazioni dei media hanno descritto l'atteggiamento di grande dignità delle persone colpite dal terremoto, io sono rimasto molto impressionato ed ho versato lacrime.

Se continueremo a fraternizzare e non dimenticare il meraviglioso atteggiamento mentale di aiutarsi l'un l'altro, potremmo vivere in pace. Credo che il Giappone sarà ricostruito molto presto, perché sento la gentilezza di quelle persone, come descrive il nostro famoso principio del Karate-do, “Si inizia con un REI e si finisce con un REI”.

Ora in Giappone ci stiamo aiutando a vicenda e stiamo ricevendo tanti aiuti da oltreoceano. A poco a poco si vedono i sintomi della ripresa e anche se ci vorrà ancora tempo, io continuerò ad aiutare le persone della zona est.

Penso che il giorno del recupero non tarderà e saremo così in grado di rivedervi tutti molto presto. Non vedo l'ora di incontrarvi al prossimo stage.

Cordiali saluti,

Tetsuya Koibuchi / Yutenkai Fujitsu”

23 maggio 2010